

謹賀新年

パール ソルベーフテリア

ファルマシア販賣

グッララバス南カラムル町

本松恒喜

小原耕地 小原光次

グッララバス南カラムル

高濱耕地 高濱勝

グッララバス南カラムル

中島 肇

グッララバス南カラムル

高橋賀男

グッララバス南カラムル

謹賀新年

日本行き諸手續

▲切符・路線空路

▲手帳・手帳

永年経験地圖借用ある左記へ

是非御立寄り下さい

小田 薫

Praça Clovis Bevilacqua, 495 6.º and. s/607 S. Paulo

開店披露

私儀

今般フバン薬局(フバン南アベニーダ・タモヨス六〇八番)支

店として福島左の福島に薬店を開業致しました故フバン本店間

機皆々御支援を賜重にも御願ひ申上げます

ノーパ・アメリカ薬局

西海岸人科

外科専門

小兒科・内科

ドクトール

(麻注射治療)

エ・サンダー

デ・アルメイダ

コ病院大七

日本人過客が居り夜間も

受付け親切に御世話を

ます

日本人過客が居り夜間も

受付け親切に御世話を

ます

鮮魚

鯛・小頭・鮭

漁業部・ボンカ・ダ・ブラン

ア・サントス魚類第三八

パラ・カ三八

電脳委員会三三

上杉政廣

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

Rua Conde de Sarzedas, 204 - São Paulo

FARACIA NOVO AMERICA

IRMÃO HATADA & CIA. LTDA.

眞の他の肥料及び飼料については左記にお問合せ下さい
御注文の場合は銀行小切手又は他の方法で御送金願上ます
事務所 INDUSTRIAS DE ADUBOS JAGUARES S/A
Rua Teodoro Sampaio, 2776 - Cx. Postal, 2186 - Fone 2-4147 - São Paulo
倉庫 フリーダ・ストール・ヴィタール・アラカル [一八] 三七五 (アランタム)
同 アミーダ・ブレンデンテ・ウイルソン [三七四] 三七五 (イビランダ)

カナカ才肥料定價表 (1月7日)

格安にて賣りたし
アルマゼン・セツコス・モリヤード盛業
中の角店住宅付
場所ビラ・マリアナ中心地 (家賃月二千
ント五百) 電話付
轉業の爲好條件にて相談に應ず
月モビメント百コントス
希望の方は時報社出張所迄

今西不肖私からヨーロッパにて會員に富達し去る十二月九日無事ヨーロッパに就任する事の出来得ました事は委員會の方々を始め御理解ある植民者並に有識者諸兄姉の獻身的御努力御援助の賜と衷心より厚く御禮申上ます

就任後は出來る丈程皆様の御期待に應へ及ばず乍ら努力致す所存で御ざりますれば何卒今後共仰一層御指導御鞭撻の程御願申上ます

一九五一年十二月二十五日

當選御禮

馬場治療院
鍼マツサ

Maquina D'Andrea
Secador e Maquins de café
Agente: Halley Penteado
Av. Nelson Spielmann, 601
Fone 5147 - Marilia - C. P.

カカフエー乾燥機
精米機
粉機 (フバ専用)
特約販賣
聖州・北巴碌代理人



製造元 東京丸方本舖
販賣代理店 四國州
代々木久松製藥會社

西寧郵政局
電話二一四四四

三和不動産合資会社

弊社所有の大小分譲地提供
ビルダ・グラビランガ 七六、〇〇〇坪方
ジャルダン・ミツワ 二三〇、〇〇〇坪方
ビーラ・アワローラ 一〇〇、〇〇〇坪方
ジャマルデン・サンジョゼ 四九四、〇〇〇坪方
シヤカラ・ミツワ 二一、〇〇〇坪方
ビーラ・コカイア 一三七、二七〇坪方
ジャマルデン・ブライア・アズール 二八〇、三〇〇坪方

聖市セナドル・フエイジ四街二九
電話 三三一三六五九

内田 香苗氏	バウリスタ方面
佐伯 晴春	バストス、ツバパン方面
牧野 末吉	ラシニヤリヤ方面
小松 義時	パラナ方面
村上 嘉左衛門	近郊方面
丸山 万四郎	中央線方面
小野 山藤 一	オ・クルース方面

地主 桑山滿、山本正喜兩氏
並に三和不動産合資會社
地權 絶對確實
分譲條件 契約と同時に二割支拂殘
額四ヶ年賦拂無利子

場所 サント・アマーロ市電車終点
より一キロ半の地点、ボイミ
リン町、ボイグアス町、リベ
イラ町行き乗合自動車が頻
繁に通つて居ます

住宅地分譲開始!!

ウイラ・ナタル



